第3のギデオン 1

L'histoire d'un révolutionnaire

乃木坂太郎

史料・文献提供　山中 聡

BIG COMIC SUPERIOR

スペリオール
BIG COMICS

第3のギデオン 1

乃木坂太郎
史料・文献提供／山中 聡

小学館
BC7297

9784091872975

ISBN978-4-09-187297-5

C9979 ¥552E

1929979005528

定価：本体552円＋税

雑誌 45682-97　　小学館

L'histoire d'un révolutionnaire

Impoverished country side-by-side with the members of the Estates General. Then there is the aristocrat, Georges, who will use any means to achieve his purpose. A man who wants to change the country, and a man who wants to destroy it. Both begin their journey forward. Will their joint efforts of love and hatred, justice and evil lead them to a hell of bloodshed, or an ideal future?

第3のギデオン

Gideon of the 3rd

1

Nogizaka Tarou
史料・文献提供／山中 聡

BIG COMIC SUPERIOR

tirage limité à un millier d'exemplaires

Contents

5 | Chapter 1: Georges

49 | Chapter 2: Book Burning

79 | Chapter 3: Snowfall

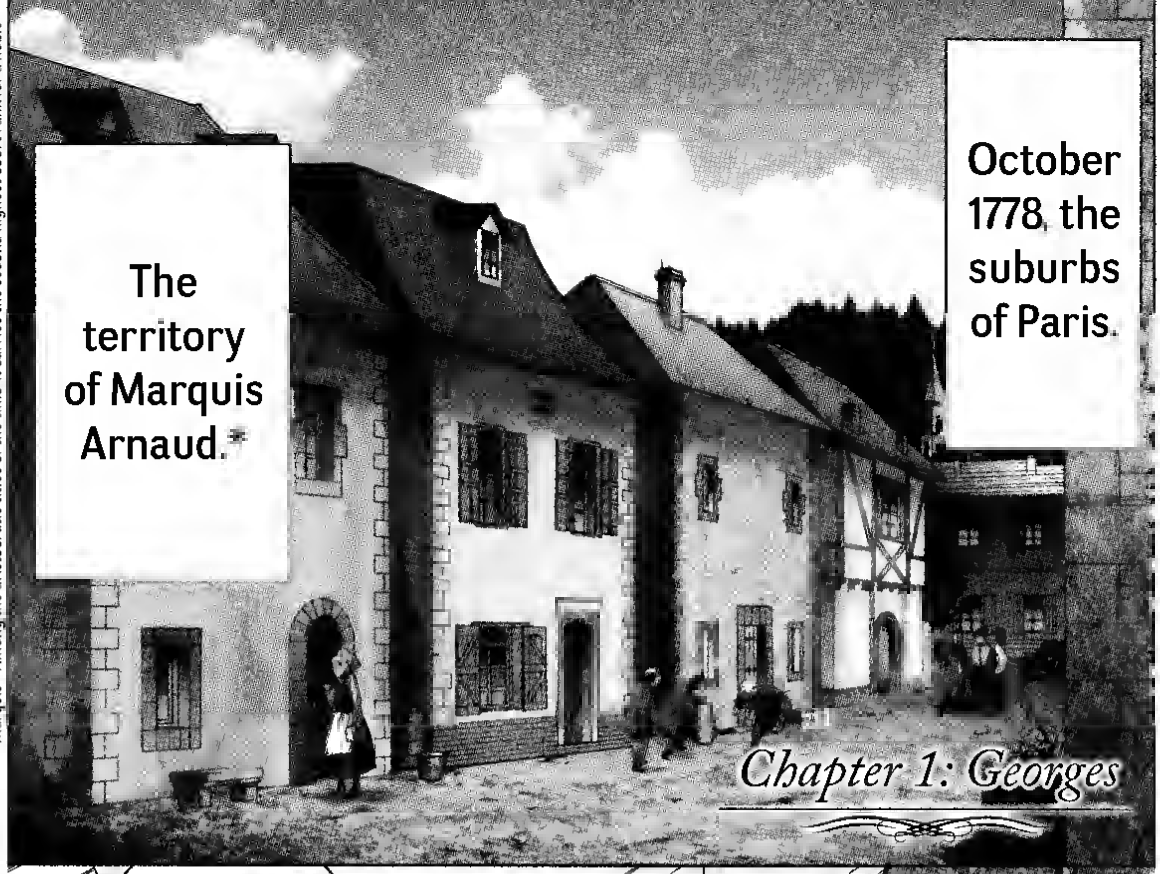
105 | Chapter 4: Movement

129 | Chapter 5: Defense

155 | Chapter 6: Poetry Book

179 | Chapter 7: Footprints

*Marquis: Among the aristocratic titles of the time it carries the second highest court rank for a noble



Chapter 1: Georges

I just finished.
I dare say it's a masterpiece this time
Here.
Really? let me read it!
Stop it.
As I expected, you have much more talent here than writing those philosophy books and such!
This will really sell!
It was a vivid color the likes of which Madame Gnac had never seen.
Toinette's rose bloomed in the night.

I only do it in order to eat... reluctantly.
You have to keep it a secret from my daughter.
IF Solange discovered that I've been writing erotic novels...
She'd call me "filthy!" or something. Our parent-child relationship would be completely severed—
I'll be quiet, so... hurry and start chapter 5.
...You devil.
パカラッ パカラ
パカラッ パカラ
...WHAT?!
No way, mounted police?!

You are under arrest on charges of creating documents that are in violation of public morals!
Gideon Aimé and Alan Thuié!
Run!
!

Solange is gonna find out for sure~~~
This is it...!
Ah~~~
You gentlemen are always fighting against thieves and robbers, right?
Please forgive us~~~
We're merely providers of modest entertainment to the common people.
It's Marquis Arnaud!
You two, stand.

What's that chain peeking out of your pocket?

A hack writer like you has a gold watch inlaid with a coat of arms, hm?
Gideon Aimé,
I've heard the rumors.
So even the Marquis
Has heard tell of my erotic novels, huh?

Playing dumb is useless.
Gideon Aimé, dissident.
Taking the power from His Majesty, the commoners intend to abolish the privileges of the church and the aristocracy... That's what you advocate.
You've spoken about it in various provinces; I've heard your speeches here and there.
When I was younger, I wandered all throughout France...
...As I thought,
That's the real reason for my arrest, the erotic novels were just an excuse.
Fuhu hu...
Use your speech-making talents...
To aid us!

I will be the pride of everyone in the land.
If I can tame a brash activist like you,
...What a stupid thing to say.
You wouldn't say such a thing.
If you'd looked at your own territory even *once,*
First, I'll have you preach to the commoners that the rule of the church and aristocracy is necessary for France.
Cattle dying from disease.
Crops withering from the cold,
That's what France looks like now.
Are strangled and buried before they are named in order to reduce the number of mouths to feed.
Babies that *should* have been blessed at birth...

And...
Next year, delegates from the Third Estate will be allowed to participate when the nationwide Estates General is held.
I will become one of these delegates.

This hell
Will change into a kingdom where smiling families can live once again.

Well,
At least let me think about it for a second!
Since you're saying you'll kill me if I don't listen to you,
All that... in exchange for your life?

What a lighthearted man you are.
Fu huhu.

He'll find a way to bare his fangs at you.
Even if you threaten to take his life,
I know that men like you who are in good physical condition will wholeheartedly refuse to submit.
From my experience,

You have a daughter, don't you?
...By the way,

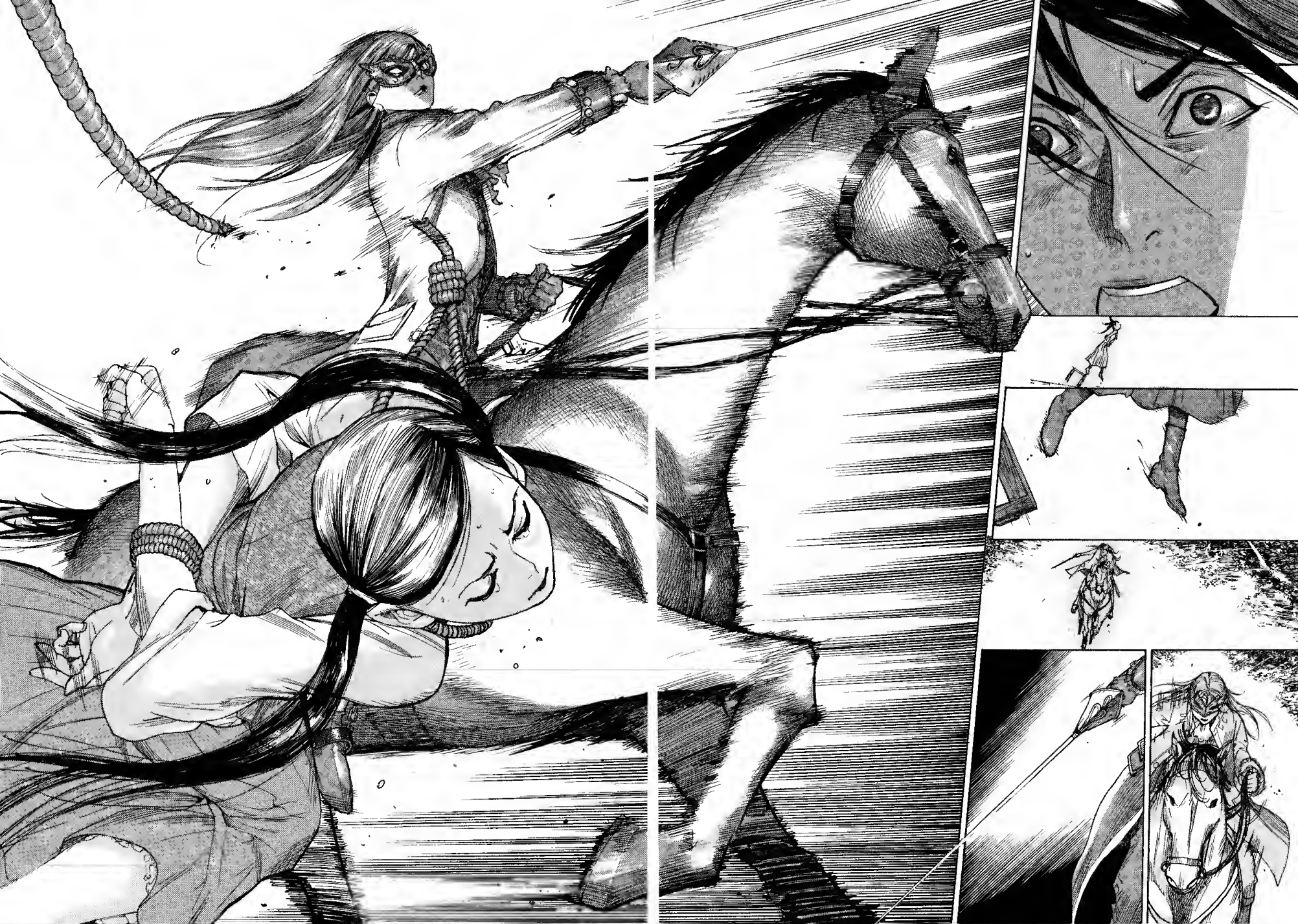
Wel-come back, Fa...

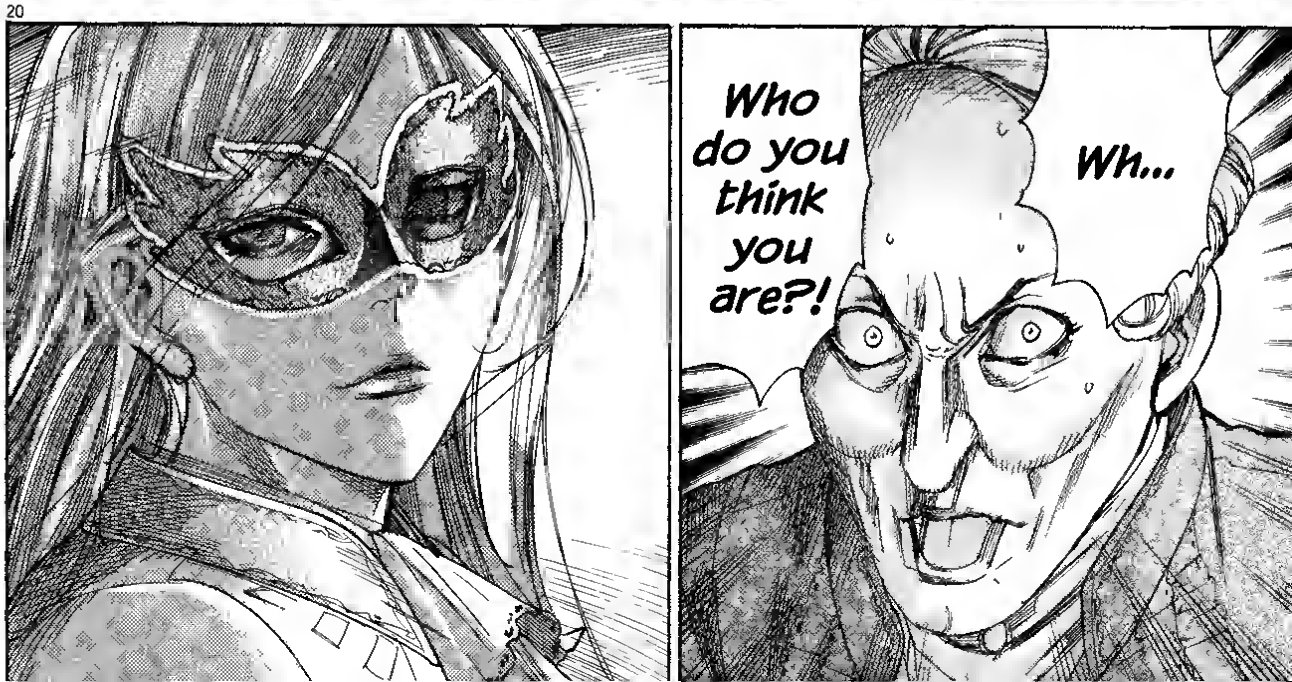
...F-
Father ...!!
Solange!!
Stop it!
I'll do whatever you say! Let her down right now!

I'll make whatever speech you want!
Really!!
Kyah!
They don't come from your heart.
Do it!
I can't believe just your words.
No.
What are you saying?
Fuhu hu...
Take my finger!
Do something that will make me believe you.
You need to show me, not beg.
I beg of you, Marquis!
An eye!
My arm!

Why would you save that for last?!
Are you joking?
The watch!

What are you doing?! Do it harder!!




Who do you think you are?!
Wh...

*Duke = Among the aristocratic titles of the time, it carries the highest court rank for a noble

It's a strange, giant man... And a beautiful youth, huh...!!
.....
Using a whip against a young maiden,
Is behavior unbecoming of an aristocrat.
If you have any objections, go ahead and let me hear them.
I see, go ahead, you say?
.....

Then let us duel.
As long as you are aware that duels are forbidden by the King's decree,
Take off that mask!!
Since this doesn't seem to be a ball,
Let us duel, Duke of Loire!
...Alright, hand me my sword!
Gideon.
It's me,

During my childhood,
Your father took me in, and we grew up in the mansion together.
24
It's Gideon Aimé.
...Do you remember this?

...My, my,
It's been eighteen years.
25
.....
You mustn't, Master Georges!
That gold watch engraved with the Loire family crest is very precious.
For a commoner like me to have such a thing—

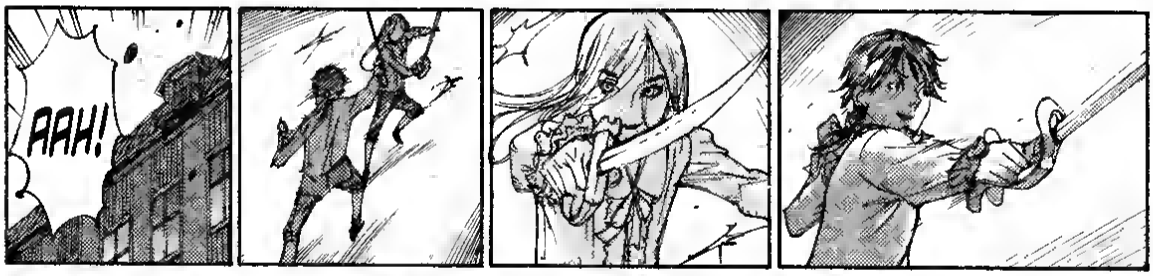
But...
Stop calling me "Master."
I think of you as a brother, so take it!
26
...Georges,
That watch is a precious object bestowed by the king, as you are aware.
Father,
Up until today, I had been told that Gideon's parents were dead.

Do you despise your father now?
A while ago, when we were playing, we found something in your study.
...You bought Gideon for a small sum of money—We found the certificate.
However,
...However, that vagrant couple did not have the means to raise a baby.
Commoners will kill babies in order to reduce the number of mouths to feed, then secretly bury them.
I'm sure you have also heard of this.
...Since Gideon was never blessed by anyone,
It was either be killed, or sold, huh?
Gideon, too, would have ended up like that, never even given a name.
If I had not bought him,

I would like for you, Father, and myself to bless him.
The joy and love I gained from meeting him, I entrust to this watch...!!
.....!!
Do as you wish.
Fine, then.

What saved me was,
The beautiful tears you shed for my sake.
But...
.....
But above all else,
.....

Your eye,
It was I who robbed you of it!


AAH!

Quickly,
.....
Gideon.
Get away from the mansion,
Father is not the kind of person to show mercy on a commoner.
!

I don't want to see that happen...!
Even if it is you, he shall have you give up your own left eye in atonement.

Hurry and run, Gideon!
Go!

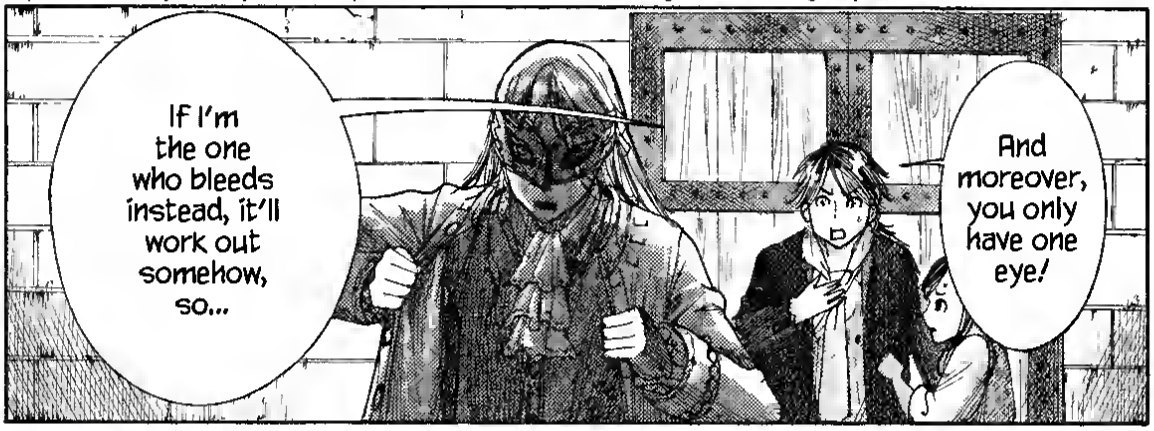
Recently,
I didn't have the courage to face my crime back then...
Please forgive me.
I heard a rumor about a man with a watch,
I was looking for him.

It seems you are trying to abolish the privileges of the church and of the aristocracy.
.....
Y...Yeah,
I, too,
Wish to join your efforts.

For the sake of the common people, let us both stand together.
Just like back then,

His beautiful eyes...!
Duke Loire, hurry and make your preparations!
...Please stop.
Arnaud uses a rapier,* light and fast.
Even if you win, you'll not come out of it unharmed.

*Rapier = A weapon from the early modern period in Europe, a slender sword that was used during duels. A thrusting weapon



!
He's fast...!!
.....
Over-whelmingly so.

...Kill.
Kill him...!!

What language is that man speaking ...?!
.....!!

KILL!
KILL!

The match is over!
Stop!

There's no need to go so far as to take his life!

It seems that I got too heated.
Monsieur Arnaud will need serious medical treat-ment.

Tonight,
Would you want to go out drinking together ...?
I'll send a messenger once things have calmed down.
I'm sorry, but there's somewhere I have to be.
Long live the Kingdom of France!!
Let's meet again!

Long live the Kingdom of France!

He will die, suffering to the end.
Arnaud will have four, maybe five days.
With that wound...

Lord Georges.
That's just fine.
That man named Gideon,
For what are you going to use him?
Rather,
It is not as you think.

The man named Robespierre,
Is who you really meant, right, Saint-Juste?
He's intelligent, and his speeches are fiery.
...And...

are the easiest to manipulate.
Pure men who have never known a woman
44
He'll make a good advance guard.
This country will become hell on earth.

Breading Bad Scans Present:

Gideon of the 3rd

Translation: Teabun
@_damegi

Editing: Otafreek
@Dobu_Dobu